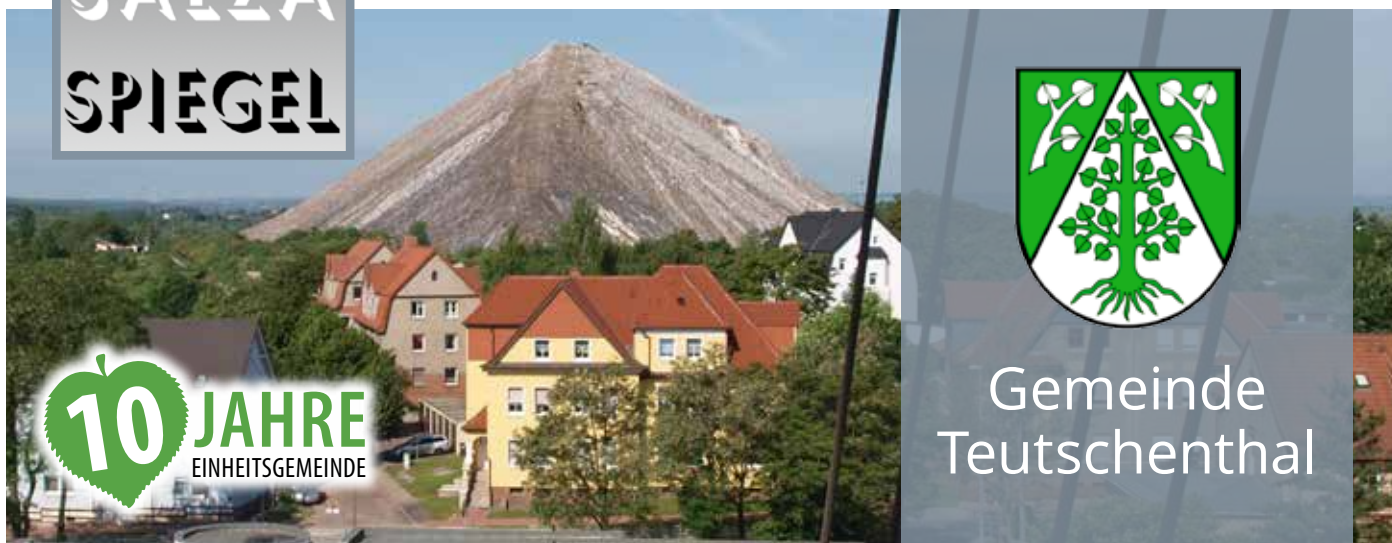


WÜRDE
SALZA
SPIEGEL

AMTSBLATT



10 JAHRE
EINHEITSGEMEINDE



Gemeinde
Teutschenthal

JAHRGANG 2020 | Ausgabe 15/2020 | vom 12.08.2020

Das Festkomitee
900 Jahre Eisdorf lädt ein
zum Kaffeenachmittag
auf dem Kirchplatz.

Am Samstag den
22. August 2020
ab 14:30 Uhr.

„Unser Herz schlägt hier“

9 JAHRE

EISDORF

1121 - 2021

Festwoche 03.-11. Juli

Anbei Vorstellung der Jahrfeier im Jubeljahr 2021



INHALTSVERZEICHNIS amtliche Mitteilungen

Wichtige Adressen und Telefonverbindungen4

Gemeinde Teutschenthal

Bekanntmachung Sitzung Ausschuss Finanzen und Bau.....5
 Grundstücksausschreibungen5
 Information Fundgegenstände5
 Stellenausschreibung Sachbearbeiter/Sachbearbeiterin
 (m/w/d) für die zentrale Verwaltung.....6
 Gefasste Beschlüsse des Gemeinderates aus der Sitzung
 vom 07.07.20206-7

Ortschaft Angersdorf

Bekanntmachung Sitzung des Ortschaftsrates7

Ortschaft Holleben

Bekanntmachung Sitzung des Ortschaftsrates7-8

Ortschaft Steuden

Information des Ortsbürgermeisters8

Ortschaft Teutschenthal

Bekanntmachung Sitzung des Ortschaftsrates8

Wichtiger Hinweis

Bedingt durch den Redaktionsschluss haben alle Beiträge im Würde-Salza Spiegel den Stand vom 06.08.2020.

Für aktuelle Informationen zum Umgang mit dem Coronavirus (SARS-CoV-2) besuchen Sie bitte die Webseite der Gemeinde Teutschenthal unter www.gemeinde-teutschenthal.de

Nächster voraussichtlicher Erscheinungstermin des Würde/Salza Spiegels:

**am 26.08.2020
Redaktionsschluss ist der 17.08.2020**

Auf Entdeckungstour in Teutschenthal - malerische Orte in der Einheitsgemeinde

Teil 2: Die Holländermühle bei Dornstedt

Teil 8: Der Kirchberg in Zscherben

Eingebettet in einen westlichen Zipfel des Unteren Saaletales wird die Gemarkung der Ortschaft Zscherben auf drei Seiten von sanften Anhöhen umrahmt. Nur auf ihrer östlichen Breite öffnet sich diese Tallage hin zur Saaleniederung. Im Norden schmiegt sich der Ort an den Kirchberg. Von diesem Höhenrand aus bietet sich eine malerische Aussicht und gewährt den Blick über die Ebene bis tief ins gegenüberliegende halesche Stadtgebiet.

Für Verwunderung sorgt die Bezeichnung der Örtlichkeit als „Kirchberg“, schließlich befindet sich die Cyriakuskirche nicht an dieser Stelle, sondern südlicher in der Dorfmitte. Die Namensherleitung allein auf die sich von der Anhöhe aus ergebende Sichtachse zum aus dem Häusermeer aufragenden Kirchturm zu beziehen, wäre zu simpel. Vielversprechender erscheint dagegen eine Betrachtung der Baugeschichte des Sakralgebäudes, immerhin ist die Cyriakuskirche das älteste Gebäude des Dorfes: Der bestehende Baukörper weist architektonische Merkmale der Spätgotik (15./frühes 16. Jahrhundert) und des Barockstils (17./18. Jahrhundert) auf. Das Patrozinium des vorwiegend im Hochmittelalter verehrten heiligen Cyriakus sowie eine Erwähnung der Kirche im Jahr 1292 verweisen auf einen Vorgängerbau. Von dieser romanischen Pfarrkirche finden sich am bestehenden Gebäude jedoch keinerlei Spuren. Lediglich ein sekundär in der südlichen Kirchenschiffsmauer verbauter „Reiterstein“ ist in die Zeit um 1200 zu datieren. Sofern sich am heutigen Standort kein hölzerner Ursprungsbau befand, ist die erste Zscherbener Kirche möglicherweise an ganz anderer Stelle zu suchen. Die beiden 1939 entdeckten Bestattungen eines hochmittelalterlichen Reihengräberfeldes lassen einen ersten Sakralbau am nordwestlichen Ortsrand, auf dem Gelände einer ehemaligen Kiesgrube, vermuten. Der im Volksmund überlieferte Flurname „Pfarracker“ für eben diesen Bereich bekräftigt diese Annahme. Natürlich kann die Bezeichnung auch als Hinweis auf die ursprünglichen Grundbesitzverhältnisse zu verstehen sein. In Zscherben verfügte im Mittelalter erst das Kloster Memleben, später das Kloster Neuwerk über großzügige Ländereien, die von einem Wirtschaftshof im Ort aus verwaltet wurden. Vielleicht bezog sich die Flurbezeichnung „Kirchberg“ anfänglich auf die gesamte Hochfläche nördlich des Dorfes, während heute nur noch ein Teil unter diesem Namen bekannt ist. Oder die volksmündliche Überlieferung hat sie dorthin verschoben.

Ein weitaus einfacherer Deutungsversuch ergäbe sich, wäre der Berg vor Zeiten mit Kirschbäumen bewachsen. Dann nämlich könnte seine heutige Bezeichnung als Ergebnis einer umgangssprachlichen Verschleifung des Namens zu erklären sein: Kirsche verkürzte sich zu Kirche. Da alte Landkarten eine gleichnamige Flur nicht benennen und es an historischen und archäologischen Zeugnissen mangelt, muss sich die Suche nach den Hintergründen für die Namensgebung auch weiterhin

auf Spekulationen beschränken.

Mike Leske M.A.

Fotos: Anja Ulrich, Dornstedt

Literatur und Quellen:

- Georg Dehio, Handbuch der Deutschen Kunstdenkmäler. Sachsen-Anhalt II, Regierungsbezirke Halle und Dessau (1999).
- Dirk Höhne, Die romanischen Dorfkirchen des Saalkreises. Eine baugeschichtliche Untersuchung (Halle 2015).
- Ortsakte Zscherben (OA-ID 2192), Bl. 1, 8-15 und 21-23 im Fundstellenarchiv des LDA Halle.
- Walther Schulz, Der Reiterstein von Zscherben, Saalkreis und weitere dörfliche Steinmetzarbeiten des hohen Mittelalters im nördlichen Elb-Saale-Gebiet. In: Jahresschrift zur mitteldeutschen Vorgeschichte Bd. 50, Seite 307-320 (Halle 1966).
- <https://www.gemeinde-teutschenthal.de/de/teutschenthaler-heimatgeschichten/der-reiterstein-von-zscherben.html> (Zugriff am 13.05.2020).



ACHTUNG - Sprechzeiten nur mit Termin!

Um der Ausbreitung des Corona Virus entgegen zu wirken, ist zurzeit ein Besuch in der Gemeindeverwaltung Teutschenthal nur mit vorheriger Terminabsprache möglich. Terminanfragen können telefonisch oder per Mail über kontakt@gemeinde-teutschenthal.de erfolgen.

Zentrale Vorwahl	(034601)365
Fax	24 666
Kasse	36 - 611
Kassenleiterin	36 - 612
Steuern	36 - 613
Liegenschaften	36 - 621
Meldebehörde	36 - 647 oder 36 - 633
Standesamt	36 - 648
Friedhofsverwaltung/Fundbüro3	6 - 628
Kindereinrichtungen, Schulen	36 - 651 oder 36 - 661
Gewerbeamt	36 - 643
Ordnungswesen	36 - 646 oder 36 - 644
Brand- und Katastrophenschutz	36 - 644
Wohnungswesen	36 - 632
Straßenausbaubeitragswesen	36 - 634
Hochbau	36 - 622
Tiefbau	36 - 635
Bauleitplanung	36 - 634
kontakt@gemeinde-teutschenthal.de	
Beschwerdestelle@gemeinde-teutschenthal.de	

Bankverbindungen Gemeinde Teutschenthal

Saalesparkasse: IBAN:DE04 80053762 0378001403
BIC: NOLADE21HAL

Ansprechpartner der Gemeinde Teutschenthal und den Ortschaften/ Sprechzeiten / Telefon Gemeinde Teutschenthal

Bürgermeister: Tilo Eigendorf
Am Busch 19
06179 Teutschenthal

Büro Bürgermeister: Martina Pohle
Telefon: 03 46 01 - 36600

Ortschaft Angersdorf

Ortsbürgermeister: Manfred Wagenschein
Ortschaftsbüro: Lauchstädter Straße 47
06179 Teutschenthal/OT Angersdorf

Sprechzeit: jeden letzten Dienstag im Monat
18:00 - 20:00 Uhr

Telefon: 0345 - 6 13 20 80

Ortschaft Dornstedt

Ortsbürgermeister: Jens Heinemann
Ortschaftsbüro: An der Schule 2
06179 Teutschenthal/OT Dornstedt

Sprechzeit: jeden 2. Donnerstag im Monat von
16:00 - 18:00 Uhr

Telefon: 03 46 36 - 6 03 41

Termine außerhalb der Sprechzeit sind nach Vereinbarung
möglich, Telefon: 0172-34 381 39

Ortschaft Holleben

Ortsbürgermeister: Andreas Kochalski
Ortschaftsbüro: Ernst-Thälmann-Straße 57
06179 Teutschenthal/OT Holleben

Sprechzeit: jeden ersten Mittwoch im Monat
17:00 - 19:00 Uhr

Telefon: 03 45 - 6 13 02 38

Ortschaft Langenbogen

Ortsbürgermeister: Siegfried John
Ortschaftsbüro: Paul-Schmidt-Straße 11
06179 Teutschenthal/
OT Langenbogen

Sprechzeit: Donnerstag (14tägig) nur in geraden
Wochen, 15:00 - 18:00 Uhr

Telefon: 03 46 01 - 2 24 64

Ortschaft Steuden

Ortsbürgermeister: Frank Witte
Neue Straße 16
06179 Teutschenthal/OT Steuden

Sprechzeit: dienstags (14tägig)
14:00 - 18:00 Uhr

Telefon: 03 46 36 -6 02 21

Mail: ortschaft-steuden@web.de

Ortschaft Teutschenthal

Ortsbürgermeisterin: Annegret Helbig
Ortschaftsbüro: Am Busch 19 (**Zimmer 008**)
06179 Teutschenthal

Sprechzeit: dienstags 15:00 Uhr - 18:00 Uhr

Telefon: 034601 - 36636

Ortschaft Zscherben

Ortsbürgermeister: Christoph Michalski
Sprechzeit: jeden letzten Freitag im Monat
16:00- 18:00 Uhr

Gerätehaus der FF Zscherben

Angersdorfer Straße 9

06179 Teutschenthal/ OT Zscherben

Mobil: 0176-70 723 809

Email:/Mail: michalski-christoph@gmx.de

Grünschnittsäcke sind in der Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19, zu den Sprechzeiten und für 80 Cent erhältlich!

Schiedsstelle der Gemeinde Teutschenthal

Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal/
OT Holleben

Sitzungen: jeden ersten Mittwoch im Monat 16:00 - 18:00

Email: **schiedsstelle.teutschenthal@t-online.de**

Telefon: 0345/613 87 36 (zu den Sprechzeiten)

Polizeirevier Saalekreis

Hallesche Straße 96/98, 06217 Merseburg

Telefon: 03461 - 446 - 0 Fax: 03461 - 446 - 210

Außenstelle der Polizei Teutschenthal

Am Stadion 2, 06179 Teutschenthal

Telefon: 034601 - 39 70 919 - Herr Hedler

034601 - 39 70 915 - Herr Bedemann

Fax: 034601 - 39 70 910

Sprechstunden der Regionalbereichsbeamten jeden Dienstag 13:00 bis 15:00 Uhr und nach telefonischer Anmeldung unter folgenden Rufnummern:

PHK Andreas Hedler 0160 - 2 61 97 63

PHK Hardy Bedemann 0160 - 2 61 98 81

Abwasserentsorgung**Wasser- und Abwasserzweckverband Saalkreis**

(für die Gemeinden Teutschenthal mit allen Ortschaften)

Sennewitzer Str. 7, 06193 Petersberg/OT Gutenberg

Telefon: 03 46 06/360-0 Fax: 03 46 06/360-299

e-Mail: info@wazv-saalkreis.de

Internet: www.wazv-saalkreis.de

Sprechzeiten:

dienstags 09.00-12.00 / 13.00-18.00 Uhr

donnerstags 09.00-12.00 / 13.00-15.00 Uhr

bzw. nach telefonischer Vereinbarung

Störungsmeldung Abwasser: 01511/412 27 95

Störungsmeldung Trinkwasser: 0800/66 47 00 3

Bereitschaftsdienste für den Notfall

Feuerwehr / Rettungsdienst 112 (kostenfrei)

Polizei 110 (kostenfrei)

Rettungsleitstelle 0345 - 8 07 01 00

Feuerwehrleitstelle 0345 - 2 21 50 00

Wochenendbereitschaft

(Ärzte, Zahnärzte usw.) 0345 - 68 10 00

Mitnetz GAS (kostenfrei) 0800 2 200922 envia

Mitteldeutsche Energie AG (kostenfrei) 0800 2 305070 MIDE-

WA Eisleben (nur für Dornstedt) 03475 - 6 76 90

AMTLICHER TEIL



GEMEINDE TEUSCHENTHAL

Bekanntmachung

Sitzung Ausschuss Finanzen und Bau

Hiermit wird bekanntgemacht, dass der Ausschuss Finanzen und Bau am

**Donnerstag, 27.08.2020,
um 18:00 Uhr,**

in der Gemeinde Teutschenthal eine Sitzung durchgeführt wird. Die Sitzung findet im Raum 003, Kultur- und Gemeindezentrum Teutschenthal, Schafberg 3, 06179 Teutschenthal statt.

Tagesordnung: Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit und Beschlussfähigkeit
2. Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
3. Einwohnerfragestunde
4. Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
5. Mitteilungen
 - 5.1 Information zu gefassten Beschlüssen
 - 5.2 Bericht des Bürgermeisters
6. Beschlussvorlagen
 - 6.1 Grundsatzbeschluss - Erneuerbare Engergien in der Gemeinde Teutschenthal Vorlage: 193/2020
7. Anfragen / Anregungen

Nicht öffentlicher Teil

8. Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
9. Mitteilungen
 - 9.1 Bericht des Bürgermeisters
10. Beschlussvorlagen
11. Anfragen/Anregungen

Annegret Helbig
Vorsitzende Ausschuss
Finanzen und Bau

Grundstücksausschreibungen

Die Gemeinde Teutschenthal veräußert das Objekt „Einfamilienhaus in Dornstedt, Steinweg 4A“.

Ausschreibungsende ist der 28.08.2020 um 10:00 Uhr.

Nähere Hinweise, das Exposé und verbindliche Muster zur Gebotseinreichung finden Sie auf unserer Internetseite www.gemeinde-teutschenthal.de

Ansprechpartner

Gemeinde Teutschenthal
Bau- und Ordnungsverwaltung, Frau Paul
Tel.: 034601-36 621
Mail: beatrix.paul@gemeinde-teutschenthal.de

Die Gemeinde Teutschenthal veräußert das Objekt „Mehrfamilienhaus in Holleben, Ernst-Thälmann-Straße 111“.

Ausschreibungsende ist der 28.08.2020 um 10:00 Uhr.

Nähere Hinweise, das Exposé und verbindliche Muster zur Gebotseinreichung finden Sie auf unserer Internetseite www.gemeinde-teutschenthal.de

Ansprechpartner

Gemeinde Teutschenthal
Bau- und Ordnungsverwaltung, Frau Paul
Tel.: 034601-36 621
Mail: beatrix.paul@gemeinde-teutschenthal.de

Die Gemeinde Teutschenthal veräußert das Objekt „Zweifamilienhaus und ehemalige Kindertagesstätte im OT Steuden“.

Ausschreibungsende ist der 25.09.2020 um 10:00 Uhr.

Nähere Hinweise, das Exposé und verbindliche Muster zur Gebotseinreichung finden Sie auf unserer Internetseite www.gemeinde-teutschenthal.de

Ansprechpartner

Gemeinde Teutschenthal
Bau- und Ordnungsverwaltung, Frau Paul
Tel.: 034601-36 621
Fax: beatrix.paul@gemeinde-teutschenthal.de

Die Bau- und Ordnungsverwaltung informiert:

Folgende Fundgegenstände wurden im Fundbüro der Bau- und Ordnungsverwaltung der Gemeinde Teutschenthal abgegeben:

1. **Mountainbike (Typ: Karcher)**
Fundort: Albert-Heise-Straße 61-64 im Graben (Teutschenthal)
2. **Mountainbike (Typ: REX)**
Fundort: Parkplatz; Albert-Heise-Straße 58 (Teutschenthal)
3. **Schlüsselpaar (evtl. Briefkasten, Fahrrad)**
Fundort: Langenbogen, vor Bäckerei Zörner

Die jeweiligen Eigentümer melden sich bitte **telefonisch** unter der **034601-36628** oder per **E-Mail** an **Soeren.Wittenberg@gemeinde-teutschenthal.de** für eine **Terminvereinbarung** für das Fundbüro der Bau- und Ordnungsverwaltung der Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19 in 06179 Teutschenthal (Zimmer 105). Der Zugang zu der Gemeindeverwaltung wird nur nach vorheriger Terminabstimmung gewährt.

Stellenausschreibung

Die Gemeinde Teutschenthal sucht zum nächst möglichen Zeitpunkt vorerst befristet für zwei Jahre mit der Option auf Entfristung eine / einen

Sachbearbeiter / Sachbearbeiterin (m/w/d) für die zentrale Verwaltung.

Auf dieser serviceorientierten Stelle nehmen Sie klassische und unerlässliche Verwaltungsaufgaben der Gemeinde wahr.

Ihr Aufgabenbereich umfasst:

- die Bearbeitung von Versicherungsangelegenheiten (KSA, Rechtsschutz, UKST, OKV u.a.)
- Fuhrparkmanagement der Verwaltung
- zentrale Beschaffung und Verwaltung von Fachliteratur, Büromaterial und -ausstattung
- Bearbeitung von Verpflichtungen im Rahmen der GEZ / GEMA etc.
- Betreuung und Verwaltung der Schiedsstelle
- Mitwirkung bei der Aufstellung von Schöffen und Jugendschöffen
- Arbeitssicherheitstechnische Betreuung (zentraler Ansprechpartner, Termine koordinieren und vereinbaren, Einberufung des Arbeitsschutzausschusses und Abstimmung der Tagesordnung)
- Bearbeitung von Mitgliedschaften (bspw. Städte- und Gemeindebund, SIKOSA, KGSt)
- Bearbeitung des internen Geschäftsbetriebes (bspw. Fotofix, Reisswolf, Aktualisierung Telefonverzeichnis, Infotafel, Aktenplanes)
- Erledigung allgemeiner Korrespondenzen einschließlich Protokollierung von Beratungen
- Abwesenheitsvertretung für Sachbearbeiterin politische Gremien / Kommunalrecht

Wir suchen eine Persönlichkeit mit:

- mindestens abgeschlossener Ausbildung als Bürokauffrau / Bürokaufmann, Kauffrau für Bürokommunikation / Kaufmann für Bürokommunikation, Verwaltungsfachangestellte / Verwaltungsfachangestellter oder Beschäftigtenlehrgang I
- Berufserfahrung in der kommunalen Verwaltung
- Führerschein der Klasse B
- IT-Affinität
- ausgeprägtem Servicegedanken
- Teamfähigkeit
- gutem schriftlichen und mündlichen Ausdruck
- guter Belastbarkeit und geistiger Flexibilität
- hohem Organisationsvermögen
- Kenntnissen und Erfahrungen im Bereich der Verwaltungsarbeit, des kommunalen Haushalts-, Vergabe- und Beschaffungsrechts wünschenswert
- sehr guten Kenntnissen im Umgang mit MS Office-Anwendungen

Wir bieten:

- eine vorerst befristete Stelle in Vollzeit (40 Stunden / Woche) mit der Option auf Entfristung
- eine Vergütung nach dem Tarifvertrag des öffentlichen Dienstes
- Sozialleistungen des öffentlichen Dienstes wie Jahressonderzahlung, leistungsorientiertes Entgelt, vermögenswirksame Leistungen, betriebliche Altersvorsorge,

- 30 Tage Urlaub (bei einer 5-Tage-Arbeitswoche)
- umfangreiche Mitarbeitererrabatte auf Produkte und Dienstleistungen namhafter Anbieter
- ein angenehmes Arbeitsklima und ein wertschätzendes Miteinander
- kontinuierliche Weiterbildungen

Wenn Sie die Anforderungen erfüllen, dann freuen wir uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung mit Motivationsschreiben, tabellarischem Lebenslauf, **Nachweis über die erforderliche berufliche Qualifikation, Kopien von qualifizierten Dienst-/ Arbeitszeugnissen/ Beurteilungen, die nicht älter als drei Jahre sein sollten, und gegebenenfalls Referenzen oder dem Hinweis, bei wem wir eine Referenz über Sie einholen dürfen.**

Bitte beachten Sie, dass wir unsere Stellen nur nach Eignung, Befähigung und fachlicher Leistung besetzen. Wir können Sie daher im weiteren Verfahren nur dann berücksichtigen, wenn Sie uns Nachweise hierüber vorlegen.

Senden Sie bitte alle Bewerbungsunterlagen zusammen **in einem pdf-Dokument** an **bewerbung@gemeinde-teutschenthal.de**. Alternative Dateiformate können aus Sicherheitsgründen leider nicht empfangen werden.

Sollten Sie noch Fragen haben, dann beantworten wir Ihnen diese gern per E-Mail. Geben Sie bitte bei jeglicher Korrespondenz mit uns immer die **Stellenausschreibungsnummer 09-2020** an.

Ausschreibungsschluss ist der 21. August 2020, 12 Uhr.

Achtung:

Bewerbungskosten werden nicht erstattet! Die Bewerbungsunterlagen werden nur zurückgesandt, wenn ein ausreichend frankierter Rückumschlag beigelegt ist. Ansonsten werden die Unterlagen von nicht berücksichtigten Bewerberinnen und Bewerbern nach Ablauf von 3 Monaten vernichtet.

Willkommen sind Bewerber egal welchen Geschlechts, welcher Herkunft, sexuellen Orientierung und Religion. Schwerbehinderte Bewerber/-innen werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Beschlüsse des Gemeinderates aus der Sitzung vom 07.07.2020

Öffentlicher Teil

• **Beschluss-Nr.: 113/2020**

Beschluss zur Billigung und Auslegung des Entwurfes des vorzeitigen vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 24 „Weiterentwicklung Gewerbepark II“ in der Ortschaft Teutschenthal/Eisdorf der Gemeinde Teutschenthal

• **Beschluss-Nr.: 114/2020**

Beschluss über die Abwägung der zum vorzeitigen Bebauungsplan Nr. 18 „Photovoltaik nördlich der B 80“ in der Ortschaft Teutschenthal eingegangenen Stellungnahmen

- **Beschluss-Nr.: 115/2020**

Beschluss zur Abwägung der Stellungnahmen zum Vorentwurf des vorzeitigen vorhabenbezogenen Bebauungsplanes Nr. 21 „Solarpark ehemalige Kiesgrube“ in der Ortschaft Teutschenthal der Gemeinde Teutschenthal

- **Beschluss-Nr.: 116/2020**

Beschluss zur Billigung und Auslegung des Entwurfes des Bebauungsplanes Nr. 21 „Solarpark ehemalige Kiesgrube Eisdorf“ der Ortschaft Teutschenthal der Gemeinde Teutschenthal

- **Beschluss-Nr.: 117/2020**

Förderantrag IGEK

Nichtöffentlicher Teil

- **Beschluss-Nr.: 118/2020**

Kreditaufnahme

- **Beschluss-Nr.: 119/2020**

Stromkonzessionsvergabe Festlegung der Auswahlkriterien und deren Gewichtung für die Angebotsabgabe von Bewerbern im Konzessionsverfahren Strom für die Ortschaften Angersdorf, Dornstedt, Langenbogen und Steuden

- **Beschluss-Nr.: 120/2020**

Stromkonzessionsvergabe Festlegung der Auswahlkriterien und deren Gewichtung für die Angebotsabgabe von Bewerbern im Konzessionsvergabeverfahren Strom für die Ortschaften Holleben, Teutschenthal und Zscherben

- **Beschluss-Nr.: 121/2020**

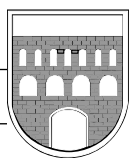
Grundstücksangelegenheit

- **Beschluss-Nr.: 122/2020**

Grundstücksangelegenheit

- **Beschluss-Nr.: 123/2020**

Personalangelegenheit



ORTSCHAFT ANGERSDORF

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Angersdorf

Sehr geehrte Einwohner,

hiermit möchte ich Sie informieren, dass am

**Dienstag, 25.08.2020,
um 19:00 Uhr,**

in der Ortschaft Angersdorf im Dorfgemeinschaftshaus, Lauchstädterstr. 47 im Raum des Seniorentreffs eine Sitzung unseres Ortschaftsrates stattfindet, zu der Sie recht herzlich eingeladen sind.

Tagesordnung

Öffentlicher Teil:

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Einladung und der Beschlussfähigkeit
2. Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
3. Einwohnerfragestunde
4. Entscheidung über Einwendungen und Bestätigung der Niederschrift zur Sitzung vom 30.06.20
5. Mitteilungen und aktuelle Themen
 - 5.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
 - 5.2 Zustandsbewertung der Ortsstraßen
 - 5.3 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
6. Beschlussvorlagen
 - 6.1 Umgang mit dem Thälmann-Denkmal
 7. Beratung zu aktuellen Angelegenheiten der Ortschaft
8. Anfragen und Anregungen

Nicht öffentlicher Teil:

9. Entscheidung über Einwendungen und Bestätigung der Niederschrift zur Sitzung vom 30.06.20
10. Mitteilungen
 - 10.1 Bericht des Ortsbürgermeisters
 - 10.2 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
11. Beschlussvorlagen
12. Anfragen / Anregungen

M. Wagenschein
Ortsbürgermeister



ORTSCHAFT HOLLEBEN

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Holleben

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

hiermit lade ich Sie zu einer Sitzung des Ortschaftsrates Holleben am

**Mittwoch, 26.08.2020,
um 18:00 Uhr,**

in das Ortschaftsbüro, Ernst-Thälmann-Straße 57, 06179 Teutschenthal/OT Holleben, ein

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

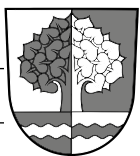
- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
 - 4.1 korrigierte Niederschrift vom 06.05.2020

- 4.2 korrigierte Niederschrift vom 27.05.2020
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht der Ortsbürgermeister/in
- 5.2 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
- 5.2.1 Information zum Beschluss zur Satzung über die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Teutschenthal
Vorlage: 205/2020
- 5.2.2 Information zum Grundsatzbeschluss - Erneuerbare Energien in der Gemeinde Teutschenthal
Vorlage: 193/2020
- 5.3 Information zu gefassten Beschlüssen
- 6 Beschlussvorlagen
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 8.1 korrigierte Niederschrift vom 06.05.2020
- 8.2 korrigierte Niederschrift vom 27.05.2020
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht der Ortsbürgermeister/in
- 9.2 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
- 10 Beschlussvorlagen
- 10.1 Grundstücksangelegenheit
Vorlage: 208/2020
- 10.2 Grundstücksangelegenheit
Vorlage: 209/2020
- 11 Anfragen/Anregungen

Andreas Kochalski
Ortsbürgermeister



ORTSCHAFT STEUDEN

Sehr geehrte Mitbürger*innen

Hiermit teile ich ihnen mit, dass das Sommerfest der Vereine in diesem Jahr entfällt.

Unsere Vereine haben sich diese Entscheidung nicht leicht gemacht, haben dann aber auf Grund der Corona-Pandemie schweren Herzens den Beschluss gefasst, dieses Jahr das Sommerfest nicht zu veranstalten. Im Auftrag des Ortschaftsrates bedanke ich mich bei allen Beteiligten und wünsche uns allen, dass wir diese Krise gut meistern. Bisher sind wir glimpflich davon gekommen. Ich wünsche uns allen, dass es so bleibt. Weiterhin möchte ich Ihnen mitteilen, dass vom 5.8. bis zum 14.9. 2020 das Ortschaftsbüro geschlossen hat. In dringenden Angelegenheiten wenden Sie sich in dieser Zeit bitte direkt an die Gemeindeverwaltung in Teutschenthal.

Wir wünschen ihnen eine angenehmen Sommer und bleiben Sie gesund

Frank Witte
Ortsbürgermeister im Auftrag des Ortschaftsrates



ORTSCHAFT TEUTSCHENTHAL

Bekanntmachung

Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal

Sehr geehrte Bürgerinnen und Bürger,

hiermit lade ich Sie zu einer Sitzung des Ortschaftsrates Teutschenthal am

**Dienstag, 25.08.2020,
um 18:00 Uhr,**

in das KGZ, Raum 003, Schafberg 3, 06179 Teutschenthal, ein.

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

- 1 Eröffnung der Sitzung, Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung und der Anwesenheit
- 2 Anträge zur Änderung der Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung
- 3 Einwohnerfragestunde
- 4 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 5 Mitteilungen und aktuelle Themen
- 5.1 Bericht der Ortsbürgermeister/in
- 5.2 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
- 5.2.1 Information zum Beschluss zur Satzung über die Benutzung der Kindertageseinrichtungen der Gemeinde Teutschenthal
Vorlage: 205/2020
- 5.2.2 Information zum Grundsatzbeschluss - Erneuerbare Energien in der Gemeinde Teutschenthal
Vorlage: 193/2020
- 5.3 Information zu gefassten Beschlüssen
- 6 Beschlussvorlagen
- 7 Anfragen/Anregungen

Nichtöffentlicher Teil

- 8 Entscheidung über Einwendungen gegen die Niederschrift und Bestätigung der Niederschrift
- 9 Mitteilungen
- 9.1 Bericht der Ortsbürgermeister/in
- 9.2 Vorbereitung Gemeinderatssitzung / aktuelle Themen
- 10 Beschlussvorlagen
- 11 Anfragen/Anregungen

Annegret Helbig
Ortsbürgermeisterin

NICHTAMTLICHER TEIL



GEMEINDE TEUSCHENTHAL

Historische Ortsansicht No. 65

**Ortschaft Teutschenthal, Ortsteil Eisdorf,
„Windmühle bei Teutschenthal“ um 1930**



Mühle b/Teutschenthal

Die ungestempelte Ansichtskarte aus der Zeit um 1930 zeigt die ehemalige Turmholländermühle an der heutigen Freifeldstraße. Der Standort unweit der Einmündung des Kopfweges lag noch auf Eisdorfer Flur, wie anhand alter Unterlagen und historischer Landkarten erst kürzlich festgestellt werden konnte.

Die ca. 15 Meter hohe Windmühle war bereits 1886 erbaut worden. Jeder der vier Mühlenflügel (auch Ruten genannt) hatte eine Länge von 12 Metern, so dass sich ein Radschlag-Durchmesser von 24 Metern ergab. Der drehbare obere Teil des konisch runden Klinkerbaus - die sogenannte Kappe - konnte sich mittels einer Windrose an der gegenüberliegenden Seite des Flügelkreuzes selbstständig in den Wind drehen.

Im Jahr 1936 hatte Familie Stolze das Mühlenanwesen erworben und hielt den Betrieb bis in die Nachkriegszeit aufrecht. Die ungenutzte Mühle wurde schließlich in den 1960er Jahren abgerissen. Mittlerweile befindet sich an dieser Stelle ein modernes Einfamilienhaus.

Um das Jahr 1900 prägte eine ganze Reihe von Wind-

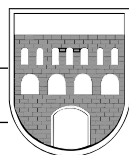
mühlen das Ortsbild in Teutschenthal: „Hoppes Mühle“ am Kopfweg war bereits am Anfang des Ersten Weltkrieges wegen Baufälligkeit abgebrochen worden.. „Am Mühlweg“ deutet nur noch der Straßename an, dass hier einst dem Müller-Handwerk nachgegangen wurde. Dagegen ist in Oberteutschenthal am Parkweg noch ein ehemaliger Mühlenhof zu finden; der zugehörige Mühlenturm ist jedoch längst verschwunden. Wahrscheinlich gäbe es an dieser Stelle noch eine weitere Windmühle zu erwähnen, wenn die Ansiedlung eines neuen Müllers damals nicht am Widerstand der bereits ansässigen Mühlenbetreiber gescheitert wäre.

Doch nicht nur die Windkraft wurde zum Mahlen der hiesigen landwirtschaftlichen Erzeugnisse genutzt. Der heute unscheinbar wirkende Würdebach trieb wohl schon seit dem Mittelalter verschiedene Wassermühlen an. Mindestens vier dieser Mahlwerke sind innerhalb der Gemarkungsgrenzen der Ortschaft Teutschenthal nachweisbar. Von der westlich vom „Schlosspark“ gelegenen „Weisen Mühle“, die bereits auf der Dorfskizze von 1689 erscheint und um 1800 als „Stein Mühle“ benannt wird, ist heute nichts mehr erhalten. Nur einige Hundert Meter weiter bachabwärts klapperte das Rad der sogenannten „Eckmühle“. Dieses Mühlenanwesen ist ebenfalls schon auf dem Lageplan des „Deutschen Thals“ aus dem Jahr 1689 vermerkt. Der Hof an der Flurstraße 10 in Oberteutschenthal besteht noch aus Gebäuden des 18. und 19. Jahrhunderts, die jedoch inzwischen allesamt stark verfallen sind. Der angrenzende Mühlteich ist längst verlandet, aber noch deutlich im Gelände auszumachen.

Die Wassermühle von Gustav Wenske an der Bergstraße 20 in Oberteutschenthal war als sogenannte „Erbmühle“ lange im Besitz der Herren von Trotha. Nach einem Brand wurden die Mühlengebäude zusammen mit dem Wohnhaus 1913 von Bautechniker Hermann Danne mann neu errichtet.

Auch für Eisdorf erwähnt eine Quelle aus dem Jahr 1782 den Betrieb einer Mahlmühle. Diese wurde über einen mittlerweile nicht mehr existenten Seitenarm des Würdebaches angetrieben. Der zugehörige Mühlteich ist noch in Form einer Senke im Hof des einstigen Mühlengehöfts an der Bennstedter Straße 18 zu erahnen.

Mike Leske M.A.



ORTSCHAFT ANGERSDORF

Bürgerinitiative Gegen eine Giftmüllregion Halle

**Den dritten Sommer gibt es eine Belastung mit
Feinstaub und Gestank in der
Gemeinde Teutschenthal!**

Die Anwohner von Angersdorf kommen von der Arbeit oder vom Einkauf nach Hause (in diesem Jahr noch mit Maske) und möchten sich im Garten oder auf dem Balkon erholen, aber dann zieht die Abluft aus dem

Schacht "Saale" mit Feinstaub und Gestank von giftigen Filterstäuben und Industrieabwässern in die Gärten und Häuser.

Auch in diesem dritten Sommer ist ein Aufenthalt im Freien bzw. das Lüften der Wohnung nicht immer möglich.

Wir als Bürgerinitiative haben in den letzten Monaten viel unternommen und gekämpft, um die genannten Zustände zu beseitigen. Es fanden Gespräche mit Behörden und Politikern statt. Wir haben an Demonstrationen in Halle und Magdeburg teilgenommen und eine monatliche Mahnwache vor dem Gelände der GTS in Teutschenthal organisiert, um auf unser Problem aufmerksam zu machen.

Ein erstes Ziel konnten wir mit der Schließung des Freilagers auf dem Gelände der GTS in Teutschenthal Bahnhof erreichen. Leider ist es nur ein „Tropfen auf dem heißen Stein“, denn das Freilager wurde nach Delitz am Berge verlegt. Zum Behördenversagen wird es einen Untersuchungsausschuss geben, diesen begrüßen wir, aber neben der Aufarbeitung der Vergangenheit ist das gegenwärtige Problem, die Feinstaub- und Geruchsbelastigung endlich abzustellen und uns ein lebenswertes Wohnumfeld zu schaffen.

Unser wichtigstes Ziel besteht zur Zeit darin, bei der Errichtung einer Schornsteinanlage am Abluftschacht in Angersdorf den Einbau einer Filteranlage gegen Feinstaub und Geruch zu erreichen.

Unterstützen Sie uns, informieren Sie sich, denn Klima- und Umweltschutz sind für ALLE wichtig!

*Bürgerinitiative Gegen eine Giftmüllregion Halle
info@giftmuellregion-halle.de*



ORTSCHAFT TEUSCHENTHAL

Sekundarschule „Würdetal“, Teutschenthal

Feierliche Übergabe der Abschlusszeugnisse an der Sekundarschule „Würdetal“

Ein ganz besonderer Abschlussjahrgang konnte am 15.07.2020 die hervorragenden Abschlusszeugnisse entgegen nehmen. 44 Absolventen unserer Schule haben mit ihrem Abschlusszeugnis die besten Grundlagen für einen erfolgreichen Start in das Berufsleben oder aber den Start an einer weiterführenden Schule gelegt.

Nach einem von Covid 19, dem Moodleunterricht und vielen Abstands- und Verhaltensregeln geprägten 2. Schulhalbjahr war die Freude bei den Eltern, Lehrern und allen Anwesenden besonders groß, in feierlichem Rahmen die Zeugnisse zu überreichen. 19 Schülerinnen und Schüler erzielten den Erweiterten Realschulab-

schluss, 21 den Realschulabschluss und 4 den Hauptschulabschluss. Dazu nochmals unseren herzlichen Glückwunsch.

Auch die Carl-Friedrich-Marschhausen- Stiftung, vertreten durch Herrn Sawall, würdigte in guter Tradition Leoni Pilz als die leistungsstärkste Absolventin.

Gleichzeitig wurde eine neue Tradition in Leben gerufen, indem die Absolventen einen Baum spendeten, der auf dem Schulhof an sie erinnern wird. An diesem Baum befestigten die Schülerinnen und Schüler ihre zuvor verlesenen Zukunftswünsche. Mögen alle Wünsche in Erfüllung gehen.

*A. Adam
Schulleiterin*

Kindertagesstätte „Buratino“

1,2,3 Kindergarten ist vorbei!



Foto: Kita Buratino

Rot, gelb, grün Ihr werdet nun in die Schule gehn!
Jetzt beginnt ne neue Zeit aber Ihr seid ja bereit.
Eins sollt Ihr aber noch wissen,
wir werden euch sehr vermissen!

*Die Schmetterlinge
mit Juliane und Claudia*

SG Eisdorf 1918 e.V.



Fahnen auf Halbmast auf dem Eisdorfer Sportplatz zum dritten Testspiel am 01.08.2020

Mit einer Gedenkminute beider Mannschaften am Mittelkreis und den Fahnen der SG Eisdorf 1918 e.V. auf Halbmast begann das dritte Testspiel gegen die LSG Ostrau.

Kurz vor Vollendung seines 84. Lebensjahres ist Helmut Och, unser langjähriges Vereinsmitglied und großzügiger Förderer unseres Vereins, seiner Krankheit erlegen. Wir werden Helmut Och stets ein ehrendes Gedenken voller Dankbarkeit bewahren.



Das bei Temperaturen über 30°C angesetzte Testspiel war getragen von der gewachsenen Harmonie in den Spielzügen unserer Mannschaft. Auch nach den mehrfachen Auswechslungen wurde nie der Spielfaden verloren. Das sehr faire Spiel endete mit einem klaren Sieg von 5:0 für uns Eisdorfer.



Fotos: Dieter Grabmann

VORSCHAU - Drei heiße Heimspiele noch im August:

- **1. Punktspiel** und Startschuss in die neue Saison 2020/21 am 15.08.2020, 15:00 Uhr
SG Eisdorf : SSV Landsberg

- **Pokalhalbfinale**, 23.08.2020, 14:00 Uhr
SG Eisdorf : SSV Landsberg
- **2. Punktspiel**, 29.08.2020, 15:00 Uhr
SG Eisdorf : VSG Oppin

Die bereits veröffentlichten Termine für Vorbereitungs-/Testspiele entfallen, da die Pflichtspielsaison mit Beschluss des KfV Saalekreis bereits am 15.08.2020 beginnt.

Bücherei Teutschenthal 


Lesesommer XXL 2020

2 Bücher über die Sommerferien lesen – diese Aktion endet am 04.09.2020 – am Quiz von Sachsen-Anhalt teilnehmen.

Bei antolin Fragen beantworten oder eine Figur aus den Büchern beschreiben und mit dem erworbenen Zertifikat eurer Bücherei sich eine gute Note verdienen oder Vermerk für eine besondere Lernleistung.

Bücherfrühstück voraussichtlich am **24.08.2020, um 11:00 Uhr** (Bitte nur mit Anmeldung!)

Zu weiteren Veranstaltungen und aktuellen Öffnungszeiten informieren wir Sie auf unserer Homepage (www.bueche-reiteutschenthal.de).

Sommerferien – Öffnungszeiten 

Dienstag und Donnerstag von 10.00 – 19.00 Uhr
Freitag von 12.00 – 18.00 Uhr

Evangelische Kirche im Kirchspiel Teutschenthal

*August: Ich danke dir dafür, dass ich wunderbar gemacht bin; wunderbar sind deine Werke; das erkennt meine Seele.
Psalm 139,14*

- 22.08.2020**
14.00 Uhr Gottesdienst Steuden
- 23.08.2020**
10.00 Uhr Gottesdienst Langenbogen
- 30.08.2020**
10.30 Uhr Gottesdienst mit Taufe Bennstedt
14.00 Uhr Gottesdienst Köchstedt

- Christenlehre**
- 15.00 Uhr Bennstedt jeden Montag
 - 16.00 Uhr Teutschenthal jeden Mittwoch
 - 16.30 Uhr Steuden jeden Donnerstag

Landeskirchliche Gemeinschaft

Friedrich-Henze-Str. 85 in 06179 Teutschenthal

Wir laden herzlich ein:

12.08.2020	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
16.08.2020	10.00 Uhr	Evangelisationsgtd.
19.08.2020	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
23.08.2020	14.00 Uhr	Evangelisationsgtd.
26.08.2020	19.00 Uhr	Bibelgesprächskreis
30.08.2020	10.00 Uhr	Evangelisationsgtd.
jd. Montag	18.45 Uhr	Singegruppe
jd. Dienstag	14.00 Uhr	Bastelnachmittag
jd. Freitag	19.00 Uhr	Jugendabend
nach Vereinbarung		Bläserprobe

Vor und nach Veranstaltungen in der Fr.-Henze-Str. 85 besteht die Möglichkeit, eine kleine Bücherei mit vorwiegend christlicher Literatur kostenlos zu nutzen.



ORTSGEMEINSCHAFT ZSCHERBEN

Kindertagesstätte „Gestiefelter Kater“

Zuckertütenfest in der Kita „Gestiefelter Kater“

Am 23.07.2020 fand in der Kita „Gestiefelter Kater“ das Zuckertütenfest statt. Leider konnte dieses aufgrund der Corona Pandemie nicht so wie eigentlich geplant stattfinden, aber es wurde trotzdem für 6 Vorschulkindern ein unvergesslicher, schöner Tag.

So hatten die Kinder der Käfergruppe ein schönes Programm als Überraschung für ihre Freunde einstudiert. Mit Liedern und einem Gedicht wurden sie in die Schule verabschiedet.

Aber auch die Vorschulkindern zeigten gemeinsam mit den anderen Kindern ihrer Gruppe ein tolles Abschlussprogramm mit Musik und Tanz. Bei Sport und Spiel verging der Tag wie im Flug.

Als Höhepunkt gab es natürlich die heißersehnten Zuckertüten und obwohl diese sehr groß waren, hat es jedes Kind geschafft, seine Schultüte allein und voller Stolz zu tragen.

Eine weitere Überraschung gab es dann für die Kinder der Sonnengruppe ein besonderes Mittagessen. Herr Bloßfeld von der Volksküche in Eisleben kam mit seinem Kollegen dem Koch „Bernd“ in die Kita und bereitete ganz frisch auf der Terrasse der Kita Nuggets und Pommes zu. Als Nach Tisch gab es dann noch für alle ein leckeres Eis!!! Vielen Dank dafür an die Volksküche Eisleben.



Fotos: Kita Gestiefelter Kater

Es gab natürlich auch vorher viele Überraschungen für die zukünftigen Schulkinder u.a. ein toller Kinotag, so dass der Abschied alle Beteiligten sehr schwer fiel.

Wir wünschen Lilli, Paula, Marlon, Felix, Mila und Alejandro alles Gute für die Schule, viele neue Freunde und ganz viel Spaß beim Lernen.



Alle Kinder und Erzieherinnen der Kita „Gestiefelter Kater“



NACHRUF

Wir trauern um unseren Ehrenvorsitzenden

Joachim Jahnke

Als Gründungsmitglied und ehemaliger Vorsitzender des MSC Teutschenthal hat Joachim Jahnke maßstäblich zum Erfolg des „Talkessels“ beigetragen.

Sein unermüdliches Engagement für den Moto-Cross-Sport machten den MSC Teutschenthal weltbekannt und zum „HOME OF GERMAN MOTOCROSS“.

Er bleibt uns ein Vorbild und für immer unvergessen.

Unser tiefes Mitgefühl gilt seiner Familie, von denen viele eng mit unserem Club verbunden sind.

Der Vorstand

Im Namen aller Mitglieder
des MSC Teutschenthal

Impressum

Herausgeber:

Gemeinde Teutschenthal, Am Busch 19, 06179 Teutschenthal
Ansprechpartner: Frau Pohle,
e-mail: martina.pohle@gemeinde-teutschenthal.de
Gesamtauflage: 6760, kostenfrei an alle Haushalte der Gemeinde
Teutschenthal

Druck: Schäfer Druck & Verlag GmbH, Köchstedter Weg 3,
06179 Teutschenthal/OT Langenbogen, Tel.: (034601) 2 55 19, Fax: 2 55 20,
e-mail: schaeferdruck@web.de

Es gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 05 vom 01.04.2017

Verantwortlich für den amtlichen Teil:

Bürgermeister der Gemeinde Teutschenthal, Tilo Eigendorf

Verantwortlich für den Anzeigenteil:

Geschäftsführer der Schäfer Druck & Verlag GmbH, Jörg R. Schäfer

Anzeigenannahme:

- in der Gemeinde Teutschenthal, Frau Pohle
- oder bei der Schäfer Druck & Verlag GmbH
- Gewerbliche Anzeigen werden direkt bei Frau Schäfer, Schäfer Druck & Verlag GmbH, entgegengenommen.

Verteilung:

Mitteldeutsche Zeitungszustell-Gesellschaft mbH, Delitzscher Straße 65,
06112 Halle, Tel. (03 45) 1 30 10 66

Die Redaktion behält sich vor, eingesandte Beiträge zu kürzen.

Veröffentlichungen müssen nicht immer mit der Meinung der Redaktion übereinstimmen.